

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 47 (1974)  
**Heft:** 10

**Rubrik:** Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU) =  
Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) =  
Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione (ASTT)

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU)

### Zentralvorstand

Zentralpräsident:

Major Leonhard Wyss  
Föhrenweg 1, 5400 Baden  
G (01) 25 05 10 P (056) 22 51 67

Vizepräsident und Präsident der TK:

Cap François Dayer  
Rochelle 10, 1008 Prilly  
G (021) 24 85 71 P (021) 24 18 77

Zentralsekretär:

Wm Wolfgang Aeschlimann  
c/o Howeg, 2540 Grenchen  
G (065) 8 70 21 P (065) 8 73 82

Zentralkassier:

Fw Walter Bossert  
im Stäbli 302, 5223 Riniken  
G (056) 41 18 61

Chef Basisnetz:

Lt Werner Kuhn  
Ulmenweg 2, 3053 Münchenbuchsee  
G (031) 67 35 29 P (031) 86 23 18

Chef Felddienstübungen:

Plt André Longet  
Av. des Morgines 43, 1213 Petit-Lancy  
G (022) 31 52 00 P (022) 92 67 11

Chef Kurse:

Oblt Jürg Saboz  
Pantelweg 8, 4153 Reinach BL  
G (061) 32 50 11

Zentralmaterialverwalter:

Adj Uof Albert Heierli  
Bergstrasse 12, 3028 Spiegel bei Bern  
G (031) 67 23 97 P (031) 53 49 38

Chef Werbung und Propaganda:

Na Sdt Heinz R. Gisel  
Postfach 44, 8810 Horgen Z  
G/P (01) 725 67 90

Redaktor des «Pionier»:

Wm Erwin Schöni  
Hauptstrasse 50, 4528 Zuchwil  
G (065) 5 23 14

Chef der Funkhilfe:

Wm René Roth  
Postfach 486, 8201 Schaffhausen  
P (053) 5 04 23

Protokollführer:

Pi Albert Sobol  
Steinbühlallee 15, 4000 Basel

Beisitzer:

Wm Dante Bandinelli  
via Fossato, 6512 Giubiasco  
G/P (092) 27 11 66

Mutationssekretariat:

Frau Patricia Bossert, im Stäbli 302  
5223 Riniken

## Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT)

### Informations des sections

#### ● Section de Genève

Ulric Zimmermann, ch. de la Caroline 26  
1213 Petit-Lancy  
P (022) 42 97 22 B (022) 92 34 33

Un cours technique aura lieu dimanche 27 octobre prochain dans les régions de la capite et Chambésy. Intitulé «Léman 74», l'exercice portera sur la connaissance, le montage et l'utilisation de la station R-902 (ondes dirigées). Les intéressés peuvent s'annoncer soit par téléphone, soit par écrit chez le président U. Zimmermann dont l'adresse et le numéro de téléphone figure au début du présent article. Le comité attend une participation nombreuse et spécialement celle des membres juniors. Des précisions seront données ultérieurement à chacun.

Dès le mois d'octobre, le réseau de base sera en action tous les mercredis soir de 19 h. 30 à 21 h. 30. Là encore, les juniors sont cordialement invités à participer.

L'assemblée générale aura lieu le 16 décembre 1974 à l'hôtel de Genève. Des convocations seront envoyées en temps utile.

Injustice: lors de la dernière assemblée de comité, les présent ont attendu vingt, puis trente minutes l'arrivée de Staudacher. Le président fumait car il n'avait reçu aucune excuse... quand le secrétaire, toujours le même (eh bien oui, Sommer) s'est aperçu qu'il avait simplement oublié de convoquer l'ami Staudacher!

Mille excuses. Errare humanum est.

M. A. S.

#### ● Section La Chaux-de-Fonds

Case postale 705, 2301 La Chaux-de-Fonds  
Fritz Zwygart, Avenue des Forges 41  
2300 La Chaux-de-Fonds

Comme d'habitude, les cours prémilitaires radio ont repris avec beaucoup de succès. Grâce à la publicité habilement menée par René Hirschy, plus de 70 jeunes étaient inscrits dont 67 présents lors de la soirée d'information. Vu le nombre élevé des participants, les cours auront lieu le mardi, mercredi et le jeudi de chaque semaine.

Le réseau de base est en fonction; notre président n'ayant pas hésité à se lever avant l'aube samedi 7 septembre pour quérir lui-même à Langnau la caisse manquante.

Notre section grandit à vue d'œil. Sept nouveaux membres sont venus se joindre à nous: Ce sont Jean-Pierre Girardin comme actif et Jean-Bernard Cotting, René Favre, Jean-Marc Heiniger, Gilles Maître, Jean-Pierre Perregaux et Jean-Marc Wildi comme juniors. Tout en comptant sur leur dévouement, nous leurs souhaitons la bienvenue et espérons qu'ils prendront plaisir à nos activités.

Tous nos vœux de rétablissement vont encore à notre ami Jean Jenni qui, victime d'un infarctus, a dû être hospitalisé. v

#### ● Section de Neuchâtel

René Müller, rue du Midi 46  
2504 Bienne  
P (032) 41 47 17

Prochaines réunions mensuelles: Vendredi 11 octobre 1974 et vendredi 8 novembre 1974. Nous signalons encore à nos mem-

bres que nous travaillons tous les mercredis soir dans le réseau de base à partir de 2000.

Enfin, tous les adeptes des exercices en campagne peuvent prendre note qu'un exercice est en ce moment à l'étude. Il est prévu pour la fin de l'année, éventuellement en collaboration avec une autre section.

Fête des vendanges 5 et 6 octobre: Tous le monde sur le pont! Les retardataires prennent contact avec Claude Herbelin, Téléphone (038) 25 98 03. FM

#### ● Section Vaudoise

Case postale 514, 1002 Lausanne  
Claude Henriod, En Haut-Pierraz,  
Villa Pierrefleur, 1111 Echichens

Un grand merci tout d'abord à ceux de nos camarades qui ont obligeamment prêté leur concours à l'exécution des services de transmission que notre groupement a assumé dans le courant du mois écoulé, notamment lors de la course de côte automobile Fontaines—Villars-Burquin et du Trophée des Dents-du-Midi.

Le calendrier de nos activités fait mention pour cet automne de la présentation d'un cours technique dit de «Planification R-902». Dans l'espoir que la participation à celui-ci soit quelque peu supérieure à celle qui a caractérisé le premier contact avec ce nouveau moyen de communication, ses organisateurs se recommandent dès maintenant auprès de chaque membre de la section.

L'édition 1975 de ce même calendrier prévoit elle, pour le printemps, la tenue, sous l'égide de la «Vaudoise», de l'assemblée

des délégués 1975; deux places étant encore vacantes au sein du comité d'organisation de cette importante manifestation, notre président Claude Henriod est volontiers disposé à recevoir toute offre de candidature.

Il est enfin rappelé que chaque mercredi soir la station HBM 26 émet sans relâche

de vingt à vingt-deux heures et qu'une présence aussi nombreuse que possible à ces séances contribuera grandement au bon classement de notre groupement dans les concours de transmission SE-222.

Prochaine séance de comité: Mercredi 16 octobre, dès dix-huit heures trente, au local de la Mercerie. pe

#### *Sektion Langenthal*

Trainingskurs SE-222/KFF ab 2. Oktober 1974 jeden Mittwoch

#### *Sektion Luzern*

Felddienstübung am 16. November 1974 zusammen mit der Sektion Baden

#### *Sektion Schaffhausen*

Felddienstübung «Herbst» am 26. Oktober 1974

Generalversammlung am 20. November 1974 im Restaurant Stadion

#### *Sektion Solothurn*

Uebermittlungsdienst am Tag des Pferdes in Solothurn am 6. Oktober 1974

#### *Sektion St. Gallen*

Sendeabend im Basisnetz SE-222 jeden Mittwochabend

#### *Sektion Thalwil*

Felddienstübung am 9. und 10. November 1974 zusammen mit der Sektion Glarus auf dem Gottschalkenberg

Sendeabend im Basisnetz SE-222 jeden Mittwoch ab 20 Uhr im Schulhaus Rotweg

#### *Sektion Thun*

Uebermittlungsdienste am Automobil-Bergrennen Guggersbach-Gurnigel am 5. Oktober 1974 und an den Kant. Feldweibel-Wettkämpfen am 26. und 27. Oktober 1974

#### *Sektion Thurgau*

Sendeabend SE-222 jeden Mittwoch  
Felddienstübung «Herbst» am 26. Oktober 1974

#### *Sektion Uri-Altendorf*

Beginn im Basisnetz SE-222 am 18. September 1974

Uebermittlungsdienst am 30. Altendorfer Militärwettmarsch, 12. und 13. Oktober  
Kegelabend im Restaurant Bahnhof in Altendorf am 2. November 1974

#### *Sektion Uzwil*

Basisnetz SE-222 jeden Mittwoch im Sendelokal  
Felddienstübung «Herbst» am 26. Oktober 1974

#### *Sektion Zug*

Sendeabend im Basisnetz SE-222 jeden Mittwoch ab 20 Uhr im «Daheim»  
Uebermittlungsdienst am NOL vom 26. Oktober 1974

#### *Sektion Zürichsee*

Uebermittlungsdienst am Nachtpatrouillenlauf der UOG am 9. November 1974

#### *Sektion Zürich*

Tag der offenen Tür im Sendelokal an der Gessnerallee am 26. Oktober 1974

## Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione (ASTT)

### ● Sezione Ticino

Cassella postale 100, 6501 Bellinzona  
Bruno Allidi, Via Vallone 10 A, Bellinzona

Il 24. 8. 1974 si è tenuto una riunione dei capi giovani sezionali a Olten. Con grande piacere ho potuto constatare il forte interesse da parte dei presenti, che con corretti e precisi interventi mi hanno messo nella possibilità di poter sottoporre al C. C. un rapporto chiaro ed esauriente. Sabato 14. 9. 1974 poi, una seduta del C. C. a Olten, con un nutrito programma di lavoro, mi ha convinto che si vuole lavorare in modo che l'ASTT non perda la sua importanza come istituzione operante positivamente, fuori servizio. Sempre in prima linea la gioventù, poi il programma di lavoro per i prossimi anni, che prevede l'istruzione con i più moderni apparecchi.

«... Sono sempre così preoccupata, scrivi più sovente. Telegrafa pure se il piccolo peggiora. Se muore, voglio assolutamente metterlo io nella cassa. Fammi sapere se è stato male. Sabato sera, verso le 8.30

ho sentito in quel momento una forte angoscia.»

Il piccolo si ristabilirà. Sessantacinque anni più tardi sarà eletto Generale in capo dell'esercito svizzero. La Signora Louise Guisan, la quale scriveva queste righe patetiche da Menton (Francia), a suo marito, medico a Mézières, non sarà risparmiata sei mesi più tardi, all'inizio del mese di agosto del 1875, dalla etisia polmonare che la affliggeva. Il bimbo aveva allora solo nove mesi.

Sotto il titolo «1874, la nascita dell'armata federale e del suo quarto Generale», M. Pedrioli, in una libera traduzione su «Le Sousoffizier», ha ricordato il generale Guisan. Trattava due cose parallelamente, la confederazione sotto diversi aspetti e la contemporanea crescita del nostro Generale, che seppe con chiara fermezza e umana furbizia tener fronte agli attacchi provenienti dall'interno e dall'esterno contro il nostro paese.

Ci saranno dei festeggiamenti a Lausanne il 27-28. 9. 1974.

## Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU)

### Wir merken uns Termine

#### *Sektion Aarau*

Uebermittlungsdienst am ACS-Slalom in Frick am 19. Oktober 1974

#### *Sektion Appenzell*

Basisnetz SE-222 jeweils am Mittwoch von 20 bis 22 Uhr

#### *Sektion Baden*

Fachtechnischer Kurs Kartenlehre und Sprechfunk, Beginn am 21. Oktober 1974  
Uebermittlungsübung am 16. November 1974 zusammen mit der Sektion Luzern

#### *Sektion beider Basel*

Fachtechnischer Kurs R-902 am 11., 13., 16. und 17. November 1974  
Generalversammlung am 29. November 1974 im Restaurant «Uff der Lys»

#### *Sektion Bern*

Feier «100 Jahre Schweizer Armee» am 24. Oktober 1974 auf dem Bundesplatz, organisiert von den Militärvereinen

#### *Sektion Biell/Bienne*

Trainingskurs SE-222 jeweils am Mittwoch im Oktober

Uebermittlungsdienst am Slalom des Porsche-Club Bern in Thörishaus und Flamatt am 12. Oktober 1974

Sektionsausflug am 2. November 1974 ins Fernsehstudio Zürich und auf den Flughafen Kloten

#### *Sektion Glarus*

Besichtigungen: Am 2. November 1974 ins Kriminalmuseum Zrich, am 12. Oktober 1974 auf den Flugplatz Dübendorf

Felddienstübung am 9. und 10. November 1974 mit der Sektion Thalwil

## Sektionen berichten

### ● Sektion beider Basel

#### *ACS-Bergrennen Roche d'Or*

Auch unser einziger Anlass zugunsten Dritter fürs Jahr 1974 gehört der Vergangenheit an. Die achte Auflage dieses Rennens hat uns verschiedene «Neuheiten» eingebracht. Es hat doch zum allerersten Male tatsächlich ausgerechnet an diesem Tage in Bindfäden regnen müssen. Nun, Gewitter sind da, dass sie sich entladen. Warum aber gerade über uns? Hätte es nebenan nicht noch viel mehr Platz gehabt? Das war eine Neuheit. Die zweite war für die Betroffenen wenigstens wesentlich gefreuter. Erstmals ging die Abendequipe mit der Bauarbeit leer aus. Das will heissen, dass dank der Erfahrungen der letzten Jahre und der freundlichen Rodung einer Waldschneise die Frühequipe (im ganzen fünf Mann) die ganze Bauarbeit bis zum Abend hinter sich gebracht hat.

Das war scheinbar nicht für alle sehr erträglich. Es soll vorgekommen sein, dass das Fondue einigen schwer auf dem Magen gelegen ist. Ob es wirklich nur das Fondue war?

Trotz des starken Regens ging das Rennen ohne Unfälle über die Strecke, was nicht unser Verdienst war. Dass sich aber unser technisches Material auch während der Wasserschlacht in bester Verfassung zeigte, hat ganz besonders den Materialverwalter gefreut.

Dass sich Petrus wenigstens beim Abbruch unser erbarmte, darüber hat sich kaum wer geärgert. Es ging dann auch in Windeseile! Jedenfalls waren wir noch so früh mit den Abbrucharbeiten fertig, was auch wieder seine Vorteile gehabt hat. Dass wir die Batterien für unsere Taschenlampen dieses Mal für die Katz gekauft haben, war Künstlerpech. Als Ausgleich gilt das vergangene Jahr. Dort hätten wir sie gebraucht und haben sie dafür nicht gehabt. Die weniger angenehme Seite des Bergrennens folgt nun aber im Pi-Haus. Gilt es doch, die grosse Anzahl Drahtrollen wieder für einen kommenden Einsatz zu parken.

### ● Sektion Luzern

#### *Uem D Habsburger Patrouillenlauf*

Nach einigen Jahren Unterbruch wurde dieser Anlass wieder zur Durchführung gebracht. Unsere Sektion übernahm erneut den Uebermittlungsdienst. Am Sonntag, den 1. September 1974, um 5 Uhr, mussten wir schon in Buchrain sein, damit um 6 Uhr Funkbereitschaft bestand. Zur befohlenen Zeit standen unsere Leute auf ihren Posten. Leider wurden zwei der Unsrigen zur Untätigkeit verurteilt. Die Chefs des Personellen und der Sanität bestanden darauf, ihre Funkstation selber bedienen zu können. Mit der Behauptung, im Militär die SE-125 zu beherrschen und sogar als

Instruktoren zu wirken, mussten wir ihnen die Geräte zu ihrer Freude überlassen. Wie geschickt sie dann mit den Funkgeräten umzugehen wussten, zeigte sich im Verlauf des Vormittags. Beide schalteten ihre Stationen nur ein, wenn sie von den andern etwas wollten. So wurde zum Beispiel der Chef des Personellen während einer Viertelstunde dringend gesucht, jedoch meldete er sich nicht. Als er mit seinem Jeep bei einem unserer Leute vorbeikam, machte dieser ihn darauf aufmerksam, dass er gerufen werde. Gelassen nahm er sein Funkgerät, schaltete es ein und meldete sich. Unsere Verbindungen klappten ausgezeichnet. Davon konnte sich auch der Militärdirektor, Regierungsrat Krummenacher überzeugen. Kaum traf er im Ziel ein, konnte ihm per Funk mitgeteilt werden, dass er sich um 11 Uhr zum Apéritif einfinden möge. Ebenso Regierungsrat Kennel, der in einer Zweierpatrouille gestartet war.

### ● Sektion St. Gallen

#### *St.-Galler Kinderfest am 6. September*

Unserer Sektion fiel auch dieses Jahr wieder die Aufgabe zu, den Funkdienst während des Festzuges durch die Stadt und anschliessend auf dem Festplatz zu übernehmen. Ferner waren die Lautsprecheranlagen für den Notruf- und Informationsdienst aufzubauen. An vielen Abenden und an zwei Samstagen wurden die Leitungen verlegt und Lautsprecher montiert. Termingemäss war alles betriebsbereit für das grosse Fest der St. Galler. Dann aber musste am Vorabend des ersten Datums, am 24. Juni, zufolge Auftretens der Diphtherie das Fest nach den Sommerferien verschoben werden. Für uns bedeutete das eine enorme Mehrarbeit, mussten doch, mit Ausnahme der hochverlegten Leitungen, sämtliche Installationen abmontiert und nach den Ferien wieder aufgebaut werden. Aber auch dann verlief nicht alles planmässig. Zufolge unsicherer Wetterlage musste mehrmals verschoben werden. Am 6. September war es dann soweit, obwohl mit einem Zusammenbruch des Föhns und Einbruch von schlechtem Wetter gerechnet werden musste. Am Morgen aber zeigte sich sowohl das Wetter wie auch die Stadt im vollen Festglanz wie eh und je. Mit Begeisterung und Freude marschierten die Schüler aller Stufen in ihren Festtagskleidchen zum Festplatz auf Höggersberg. Kurz darauf aber brach der Föhn tatsächlich zusammen und ein rauher Herbstwind übernahm das Regiment. Und damit verschwand auch die Hochstimmung. Um 13.45 Uhr musste das Fest abgebrochen werden. Wenig später setzte denn auch der Regen ein. Nun erst liefen die Drähte nahezu heiss. Laufend waren Meldungen der Kinderfestkommission und der Polizei durchzugeben. Dann endlich — der Platz war schon fast menschenleer — konnten auch wir Rückzug blasen. Bei peitschen-

dem Regen und in hektischer Eile mussten wenigstens die Lautsprecher und Verstärker weggeräumt werden. Am Samstagnachmittag traten nochmals elf Mann zum Abbruch der Leitungen an. Nach dreistündiger Arbeit war auch der letzte Meter Kabel aufgerollt. Allen Mitwirkenden sei auch hier aufrichtig gedankt.

#### *Hochälpler am 14. September 1974*

Am Samstag vor dem Eid. Bettag traten die militärischen Vereine der Region Ostschweiz zum zweitenmal zum Sternmarsch auf die Hochalp an. Von vier Posten aus (Schwägälp, Rossfall, Schönau, Schwanzbrugg) starteten von 7 bis 9 Uhr die Läufer einzeln oder in Gruppen, zum Teil mit ihren Familienangehörigen, zum Aufstieg auf Hochalp. Am Schluss marschierte von jedem Startort ein Sanitätstrupp und ein Funker mit. Obwohl ein leichter Nebel die Sicht einschränkte, brannte die Sonne unbarmherzig auf die Marschierenden nieder und presste gar manchen Schweisstropfen aus den Poren. Nach einer Besinnungsfeier auf dem Gipfel der Hochalp labte sich männiglich an den herrlichen Bratwürsten und an kühlem Trunke. Am frühen Nachmittag begannen die einzelnen Trupps wieder mit dem Abstieg. Es soll zum Teil noch recht gemütlich und feuchtfröhlich zu und her gegangen sein.

### ● Sektion Thurgau


#### *Uebermittlungsdienst am Thurgauischen kantonalen Dreikampf*

Am 7. September 1974 führte der UOV Kreuzlingen im Auftrage des Thurgauischen Unteroffiziersverbandes den Dreikampf durch. Unserer Sektion wurde für diesen Anlass der Uebermittlungsdienst übertragen. Zum Einsatz gelangten 10 SE-125, die in einem Netz zusammengefasst waren. Das Netz diente in erster Linie für die Uebermittlung eventueller Unfallmeldungen und in zweiter Linie für die Resultatübermittlung von den verschiedenen Wettkampfpunkten. Die Teilnehmer besammelten sich um 8 Uhr bei der Kaserne Bernrain und wurden anschliessend auf die verschiedenen Standorte verteilt. Um 16 Uhr war für unsere Teilnehmer Übungsabbruch. Unfälle wurden keine gemeldet und die Resultatübermittlung klappte ausgezeichnet. Der technische Leiter des UOV Kreuzlingen hat mich beauftragt, allen Teilnehmern für die vorzügliche Arbeit den besten Dank auszusprechen. Der Präsident als verantwortlicher Leiter dieses Uebermittlungsdienstes schliesst sich gerne diesem Dank an. br

### ● Sektion Uri/Altdorf

#### *Familienausflug*

Als ersten Anlass nach den Ferienmonaten setzten wir unsern Familienausflug auf das Programm. Am vorgesehenen Datum, am 25. August 1974, traf sich eine muntere



# ISOLA

## **Isola und die Übermittlung**

Sie leben in einer neuen Welt. Sie telephonieren, Sie telegraphieren, Sie hören Radio, Sie sehen fern... Und überall in der modernen Übermittlungstechnik ist Isola dabei, denn 4200 Mitarbeiter im In- und Ausland produzieren isolierte Drähte und Kabel sowie Basismaterialien der modernen Übermittlungs-Technik.

Was gestern in der Isola entwickelt wurde, ist heute selbstverständlich. Internationale Zusammenarbeit, Forschung und Entwicklung führen zu neuen Wegen — Isola baut mit an der Zukunft!

## **Im Dienste der Elektrotechnik**

---

**Schweizerische Isola-Werke CH-4226 Breitenbach**

---

Schar Wanderer bei der Talstation der Seilbahn Altdorf-Eggbergen. Ohne Anstrengung, mit Hilfe der Technik, gelangten wir auf die Sonnenterrasse von Eggbergen. Nach dem herrlichen Tiefblick auf den Urnersee und die Reussebene statteten wir dem gemütlichen Gasthaus einen Besuch ab, um auf eventuelle Nachzügler zu warten. Mit einem «Aelpler-Kaffee» gestärkt nahmen wir den leicht hinaufziehenden Weg durch Alpweiden und Wald unter die Füsse. Leider verhinderte ein Nebel die Sicht auf das Panorama der Urner Alpen. Umso eindrucksvoller ist der schöne Weg durch die Weiden, eingerahmt von prächtigem Fichten- und Tannenwald. Ein gemütliches Plätzchen und einzelne Sonnenstrahlen rechtfertigten eine erste Verschnaufpause, bevor man auf mässig ansteigendem Weg zum Fleschseeli weiter wandert. Bei diesem idyllischen kleinen Bergsee trafen wir noch auf Adi Planzer mit seiner Familie. Nun folgte noch ein etwas steileres Wegstück dem Aussichtspunkt Hüenderegge zu. Mit Pharaon an der Spitze wanderten wir von hier auf fast horizontalem Weg in Richtung Biel. In der Nähe eines kleinen Bächleins schalteten wir einen längeren Halt für das Mittagessen ein. In der freien Natur schmeckte einem die Verpflegung aus dem Rucksack wie der Braten auf dem Sonntagstisch. Selbstverständlich fehlte es auch nicht an «Schwarzem». Wir durften die Premiere von Retos Meta-Kocher miterleben, und können verraten, dass bereits die erste Tasse geniessbar war. Mit etwas Schnaps abgekühlt mundete er ausgezeichnet. Frisch gestärkt wanderten wir auf leicht abfallendem Weg durch ausgedehnte Alpweiden Biel zu. Die ersten Regentropfen konnten der guten Laune nichts antun. Auf Biel statteten wir einen längeren Besuch der schönen Kapelle ab und warfen einen kurzen Blick in das Bruggasthaus. Oder war es sogar umgekehrt? Weil die Seilbahn Biel—Bürglen wegen Renovationsarbeiten ausser Betrieb war, nahmen wir den Abstieg unter die Füsse. Ziemlich steil abwärts über Weiden führte unser Weg und ebenso steil wieder hinauf, da sich unser Bergführer Franz W. auch mal irren kann. Auf gut markiertem, anfänglich ordentlich breiten Weg, der später schmaler und steiler wurde, wanderten wir durch in paar Waldlichtungen hinunter Richtung Brugg. Inzwischen hatten sich die Regentropfen in ein strömendes Gewitter verwandelt. Doch glücklich und frohgelaut kamen wir in Brugg an. Am Abend waren sich alle Wandergesellen einig: Wandern macht Spass! Nach diesem frohen Wandertag durch die prächtige Natur kommt man erholt, frisch aufgetankt und voll guter Laune zurück. Ich bin sicher, dass man alle Teilnehmer am Familienausflug 1975 wieder sehen wird!

#### Skore-Orientierungslauf

Am Samstag, den 7. September 1974, führten wir erstmals einen Skore-Orientie-

rungslauf durch. Teilgenommen daran haben auch die Mitglieder der Sektion Zug, sowie der UOV Uri. Bei strahlendem Nachsommerwetter führt die Seilbahn die Beteiligten auf das Haldi über Schattdorf. Vergnügt wanderten wir von der Bergstation zum Start beim Pistolenstand Haldi. Die Gäste aus Zug nahmen dabei die Gelegenheit wahr, einen Tiefblick ins Reusstal, auf den Urnersee und auf die umliegenden Berge zu werfen. Der Lauf wurde vom UOV Uri organisiert, vor allem von Beni Huonder. Gestartet wurde im Drei-Minuten-Abstand. Zuerst musste man die Posten, die man anzulaufen dachte, in die eigene Karte übertragen. Für jeden Posten gab es je nach Abstand und Schwierigkeit 1 bis 3 Punkte. Bereits bei der Auswahl der Posten traten die ersten Schwierigkeiten auf. Viele hatten Mühe, sich an eine Route zu halten. Als Ideallaufzeit galt eine Stunde. Für jede weitere Minute gab es einen Punkt Abzug. Dass das Kartenlesen gar nicht so einfach war, merkte man bald unterwegs. Das Orientieren im Gelände bereitete einigen starke Schwierigkeiten und es wurden grosse Umwege in Kauf genommen. Die Posten waren zum Teil gut versteckt und man konnte ohne weiteres zuerst zweimal daran vorbeilaufen, bis man ihn entdeckte. Das Einhalten der Idealzeit hatten auch einige verpasst und mussten Minuspunkte in Kauf nehmen. Doch glücklich trafen auch die letzten noch vor Sonnenuntergang am Ziel ein. Bei Bratwurst und Brot und selbstverständlich etwas zu trinken waren bald wieder alle gestärkt. Zur Rangverkündigung traf man sich im Restaurant Alpenrösli auf Haldi. Es wurde für die Sektion Uri und Zug sowie den UOV Uri eine separate Liste geführt. Den Tagessieger stellte der UOV. Sieger der Uebermittlungssektion Uri wurde mit grossem Abstand Marco Weber. Herzliche Gratulation! Auf dem Ehrenplatz figurierte Kurt Gehrig, gefolgt von Reto Burri. Doch auch für die auf den hinteren Plätzen rangierten, war es ein Plausch. Der Dank aller Beteiligten gehört vor allem dem grossartigen Organisationskomitee.

Tr

## Sektionsmitteilungen

### ● Sektion Aarau

Rudolf Wasem, Lärchenweg 12, 5033 Buchs  
Telephon Funklokal an Mittwohabenden:  
(064) 22 68 45

Am 19. Oktober 1974 findet im Raum Frick ein ACS-Slalomfahren statt, das nicht auf unserem Jahresprogramm steht. Es werden etwa 6 Funker mit Geräten benötigt. Anmeldungen bitte bitte Mittwoch im Funklokal, auch telephonisch.

Die Mitgliederübung vom 31. August 1974: Von den 13 auf Jahresprogramm Ange-meldeten erschienen drei und einer mit

Begründung später. Dazu kamen noch zwei Nichtangemeldete. Etwa drei hatten sich entschuldigt. Mit einer solch geringen Anzahl an Interessenten, wovon erst noch drei als Organisatoren fungiert hätten, haben wir die Uebung abgeblasen. Schade um die grosse Mühe, die sich die Organisatoren mit der Vorbereitung gemacht hatten. Lehre daraus: Der Vorstand wird im nächsten Jahr mit dem Ankündigen von Veranstaltungen zurückhaltender sein. Da der Samstag für die Unentwegten jedoch schon angebraucht und auch reserviert war, vergnügten wir uns mit den «neuen» Fernschreibern, die dabei ihre Taufe auf grössere Distanz als zwischen zwei Zimmern erlebten. Sie funktionierten noch! Wa

### ● Sektion Appenzell

Josef Manser, Unterrainstrasse 37  
9050 Appenzell

In den Monaten September bis November treffen wir uns im Kurslokal Unterrainstr. 40, 9050 Appenzell zum Basisnetz SE-222 und KFF. Dieser Kurs gilt für uns als fachtechnischer Kurs, was bedingt, dass wir an den jeweiligen Mittwohabenden, 20.00 Uhr, regelmässig antreten. Bitte reserviert auch jeden Mittwohabend bis zum 27. November 1974.

Demnächst werden wieder die grünen Einzahlungsscheine betreffend Jahresbeitrag ins Haus flattern. Wir bitten um umgehende Begleichung des Betrages. joem

### ● Sektion Baden

Peter Knecht, Täfernstrasse 21  
5513 Dättwil

Fachtechnischer Kurs 1974. Am 21. Oktober 1974 beginnt der Kurs Kartenlehre und Sprechfunk. Haben Sie sich schon angemeldet? Die genauen Daten erhalten Sie vom Kursleiter Christoph Leuschner, wenn Sie sich bis am 15. Oktober anmelden.

Uebermittlungsübung. Am Samstag, den 16. November 1974, treten wir in einer Uebung in der Umgebung von Baden an, die uns mit der Sektion Luzern verbinden wird. Für unsere Jungen sind einige interessante Punkte im Programm. Anmeldungen an den Präsidenten.

Ueberraschung. Ende Oktober, an einem Samstag, werden wir eine einmalige Sache starten. Wen interessiert's? Wer meldet sich? Auskunft ist ab zweite Oktoberwoche erhältlich beim Sekretär. Sa

### ● Sektion beider Basel

Walter Wiesner, Spalentorweg 45  
4000 Basel

All denen, die es noch immer nicht gemerkt haben, unser «provisorischer offizieller» Sendeabend und Stamm ist während der SE-222-Kursperiode am Mittwoch. Diese Regelung gilt vorerst bis Ende November. Für die ganz Angefressenen und

alle ändern, die es nicht lassen können, ist natürlich nach wie vor am Montagabend auch meist irgendwer im Pi-Haus. An Arbeit fehlt es nicht und an einem Plausch hat es bis jetzt auch selten gemangelt.

An dieser Stelle sei nochmals auf den R-902-Kurs und die anschliessende Uebermittlungsübung im November hingewiesen. Die beiden Kursabende (11. und 13. November) finden in der Telephonzentrale Muttentz, Tramhaltestelle «Dorf», statt. Die Uebung vom 16. und 17. November 1974 beschränkt sich dieses Jahr auf den Raum Basel und soll neben der R-902 so aufgebaut werden, dass möglichst viele Sektionsmitglieder auf ihre Rechnung kommen. Aus diesem Grunde möchten wir eure Wünsche in unser Uebungskonzept einbauen und bitten deshalb um Vorschläge. Am besten am nächsten Stamm, denn später ist es dann zu spät!

Gleich darauf wird bei uns auch wieder «gesessen», nämlich an der GV. Da wir Porti und Papier sparen wollen und zudem gemäss unserer Statuten eine Einladung auch im offiziellen Organ des Verbandes, also eben des vorliegenden «Pionier», rechtsgültig ist, lädt der Vorstand die Sektionsmitglieder der Sektion beider Basel zur ordentlichen Generalversammlung auf 29. November 1974, 20 Uhr, ins Restaurant «Uff der Lys» ein. Eine spezielle Traktandenliste liegt nicht vor, die Geschäfte werden im bekannten Rahmen abgewickelt. Anträge sind bis spätestens 8. November 1974 an den Präsidenten zu richten. Bis dahin würde sich aber freuen, die Damen und Herren der Sektion auch an weniger offiziellen Anlässen begrüssen zu dürfen der Hüttenwart

#### ● Sektion Biel/Bienne

Postfach 855, 2501, Biel/Bienne  
Eduard Bläsi, Sandrainstrasse 11  
2503 Biel/Bienne

Trainingskurs SE-222/KFF. Dieser Kurs findet unter der Leitung von Peter Stähli und Jörg Luder statt. Die Sendeabende — jeweils am Mittwochabend — lauten im Oktober: 2., 9., 16., 23. und 30. Am 16. und 23. Oktober findet der Wettbewerb statt. Wir bitten unsere Mitglieder um rege Beteiligung (übrigens: Eintritt frei!). Für die, welche es immer noch nicht wissen, der Kurs findet in unserem Sektionslokal statt. Uebermittlungsdienst Porsche-Club. Am Jubiläum zum zwanzigjährigen Bestehen des Porsche-Clubs Bern wird ein internationaler Autoslalom durchgeführt. Austragungsstrecke ist der Autobahnabschnitt der N6 zwischen Thörishaus und Flamatt. Im Organisationskomitee ist auch ein Mitglied unserer Sektion tätig (Chef Plastic), deshalb wurde uns der Uebermittlungsdienst mit 3 SE-125 übertragen. Als Chef Uem D amtet Michel Bouille. Seine Mitarbeiter sind schon bestimmt. Datum des Anlasses: Sonntag, den 12. Oktober 1974. Die Teilnehmer werden schriftlich orientiert.

TV-Studio Zürich und Flughafen Kloten. Unser Sektionsausflug führt uns nach Zürich. Datum: Samstag, den 2. November. Abfahrt in Biel mit Autocar um 7.15 Uhr, Bahnhofplatz. Am Morgen besuchen wir in einem technischen Rundgang den Fernsehbetrieb bzw. das Fernsehstudio Leutschbach. Nach dem Mittagessen sind wir beim Flughafen Kloten zu Gast, ebenfalls zu einer technischen Besichtigung. Maximale Teilnehmerzahl: 40 Personen. Fahrpreis inkl. Mittagessen Fr. 40.—. Anmeldungen nimmt noch entgegen der Präsident, erreichbar unter der Telephon-Nr. (032) 25 41 19. -eb press-

#### ● Sektion Bern

Postfach 1372, 3001 Bern  
Kilian Roth, Beethovenstrasse 26  
3073 Gümligen  
P (031) 25 29 60 G (031) 67 36 10

Kommende Anlässe. SIM-Anlagen in Bern, Aarau und Frauenfeld gemäss Programm. Voranzeige: Fachtechnischer Kurs im Verlaufe der Monate Oktober/November.

Mutationen. Wichtige Mitteilungen wie die Adressänderungen usw. bitte direkt dem Mutationsführer Werner Scherz, Spelterinstrasse 5, 3072 Ostermündigen, zukommen lassen.

Stamm. Jeden Freitagabend, ab 20.30 Uhr, im Restaurant «Brauner Mutz», Genfergasse, Bern.

100 Jahre Schweizer Armee. Am 24. Oktober 1974 findet eine Feier, organisiert von den Militärvereinen der Stadt Bern, auf dem Bundesplatz statt. Der Vorstand lädt alle Sektionsmitglieder zu dieser Veranstaltung ein. Treffpunkt: Um 19.00 Uhr vor dem Reisebüro Kuoni am Bundesplatz. Rt

#### ● Sektion Glarus

Peter Meier, Bühli 11, 8755 Ennenda

Endgültig festgelegt ist nun unser Tätigkeitsprogramm für die letzten drei Monate dieses Jahres. Am 28. und 29. September fand das Bergwochenende der Sektionen Thalwil und Glarus statt. Von der Sektion Thalwil haben sich 14, von unserer Sektion 10 Personen beteiligt. Den Verlauf wird im November-«Pionier» geschildert.

Am 12. Oktober 1974 findet die Besichtigung des Flugplatzes Dübendorf statt. Es nehmen Angehörige aller militärischen Vereine unseres Kantons teil. Von unserer Sektion haben sich fünf Personen angemeldet. Auch diesen Anlass kann ich in der November-Ausgabe beschreiben.

Am 2. November besichtigen wir das Kriminalmuseum in Zürich. Auf dieses Datum wurde schon mehrfach hingewiesen. Sobald weitere Einzelheiten bekannt sind, werde ich mit einem persönlichen Schreiben orientieren.

Mit der Sektion Thalwil treffen wir uns am 9. und 10. Novmbr 1974 zur gemeinsamen Felddienstübung auf dem Gottschalken-

berg. Den Thalwilern danken wir für die freundschaftliche Einladung und geben jetzt schon der Hoffnung Ausdruck, dass unsererseits möglichst viele Teilnehmer angemeldet werden können. Weitere Einzelheiten erfahren Sie durch ein Zirkular, das in den nächsten Tagen versandt wird. Im weiteren entschuldige ich mich für eine verfrühte Begrüssung von Fridolin Gebbs als Mitglied unserer Sektion. Begreiflicherweise wünscht er noch etwas zuzuwarten. Ich hoffe aber, dass er sich für unsere Arbeit weiterhin interessiert. pm

#### ● Sektion Langenthal

Willy Morgenthaler, Industriestrasse 9  
4912 Aarwangen

Sendeabende mit SE-222 im Basisnetz ab 2. Oktober 1974 jeden Mittwoch.

Kurs Kartenlehre, Lehrgang Koordinaten: Kursabende nach Vereinbarung. Wir bitten alle Mitglieder, sich an den Veranstaltungen zu beteiligen. A. S.

#### ● Sektion Lenzburg

Hans-Peter Imfeld, Gartenstrasse 28  
4600 Olten  
P (062) 22 22 79

#### ● Sektion Luzern

Rudolf Karrer, Erlerning 19  
6020 Emmenbrücke

Schweizer Rudermeisterschaft Rotsee. Berichtigung. Der Chronist war einer Mitteilung eines Mitgliedes des Schweiz. Ruderverbandes aufgesessen. Der Start zur Meisterschaft musste nicht wegen dem EVU um eine halbe Stunde verschoben werden, sondern es lagen andere Gründe dafür vor.

Ein Bericht über unsere Arbeit an der Ruderweltmeisterschaft folgt eventuell in einer nächsten Ausgabe.

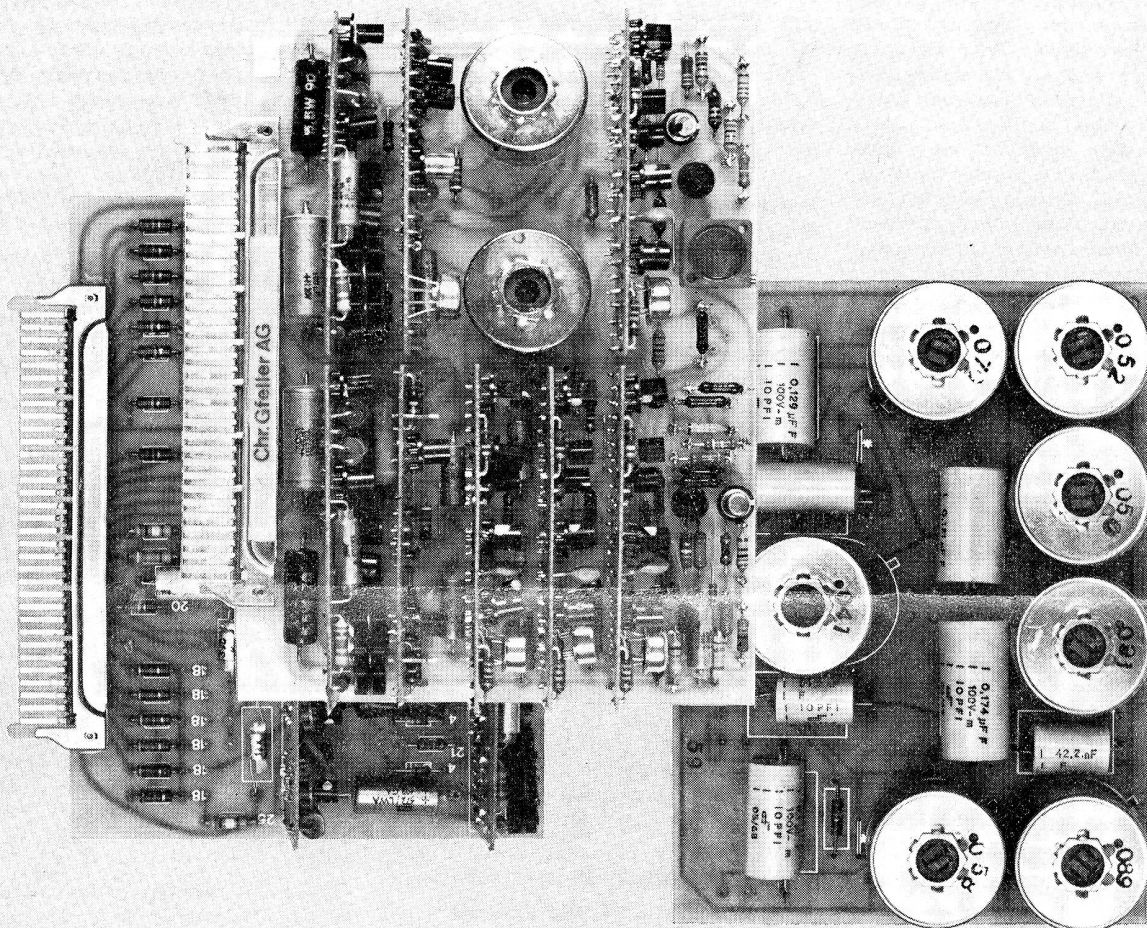
Ein Bericht über unseren Einsatz an den Pferderennen folgt im Oktober-«Pionier». Wegen den Ruderweltmeisterschaften wurden diese Rennen um 14 Tage auf den 22. September 1974 verschoben.

Der Kegelabend vom 12. September war verhältnismässig gut besucht. Rund ein Dutzend Teilnehmer trafen sich. Sie konnten jedoch vorerst gar nicht kegeln, da die reservierte Bahn besetzt war. Später konnte dann auf der anderen Bahn das Spiel aufgenommen werden, musste jedoch bald wieder abgebrochen werden, da diese Bahn Löcher hatte.

Kegelabend. Am 3. Oktober 1974 im Restaurant «St. Jakob» an der Baselstrasse.

Krienser Waffenlauf. Am 20. Oktober findet der Krienser Waffenlauf statt. Unsere Sektion übernimmt wieder die Streckensicherung und Reportage. Interessenten für diesen Anlass melden sich sofort beim Präsidenten. Jeder Teilnehmer erhält eine Plakette. e

# TALI



## Tonfrequenzübertragungssystem

Zum Informationsaustausch entfernter Anlagen, werden sichere und kostensparende Übertragungsmittel gefordert. Die Mehrfachausnutzung bestehender Verbindungswege erspart den grossen Aufwand an Kosten und Zeit, der sich bei einer neuen Kabelverlegung ergeben würde. In der Fernwirktechnik ist häufig eine Vielzahl von Meldungen, Messwerten und Steuerbefehlen gleichzeitig zu übertragen. Das Übertragungssystem TALI ist für diese Aufgaben konzipiert und entspricht den CCITT-Bestimmungen. Es dient zur Übermittlung digitaler Informationen, wobei jeder Informationsquelle eine Tonfrequenz im Bereich von 300 bis 3400 Hz (gemäss CCITT) zugeordnet wird; es kann aber auch mit Frequenzweichen oberhalb

der Telefonie-Kanalbandbreite bis 7800 Hz bzw. 22 kHz eingesetzt werden. Frequenzweichen erlauben, unabhängig von den Telefonverbindungen, den Einsatz von Tonfrequenzausrüstungen, soweit die örtlichen Behörden dazu die Bewilligung erteilen.

Als Übertragungsmedien kommen Freileitungen, Kabelverbindungen, Funkverbindungen – direkt oder über Trägerfrequenzsysteme – in Frage; für Hochspannungsleitungen sind spezielle Trägerfrequenzsysteme notwendig.

TALI ist für Amplituden- oder Frequenzmodulation lieferbar. Beide Modulationsarten bieten spezifisch physikalische Vorteile, die je nach den Gegebenheiten und den Erfordernissen an die Übertragungsqualität zu wählen sind.

Das AM-System ist gerätemässig weniger aufwendig und eignet sich für die meisten Einsatzfälle. Das FM-System wird bei erschwerten Übertragungsbedingungen bevorzugt, es gestattet zudem durch sein Dauersignal die Pegel- und Leitungsüberwachung.

Die Ausrüstungen sind erprobt und stehen seit Jahren in praktischem Betrieb.

Chr. Gfeller AG  
Fabrik für Telefonie  
und Fernwirktechnik  
3018 Bern  
Telefon 031 55 51 51





Felddienstübung. Am Samstag, den 16. November 1974, führen wir eine kleinere Übung durch. Unser Standort befindet sich in Stadtnähe. Als Partner hat sich die Sektion Baden zur Verfügung gestellt. Weitere Angaben folgen.

Fachtechnischer Kurs. Im Oktober halten wir unseren fachtechnischen Kurs ab. Nähere Angaben und die Einladung dazu erhält jedes Mitglied per Post. e.e.

#### ● Sektion Mittelrheintal

Paul Breitenmoser, Postfach 41  
9450 Altstätten

Vordienstliche Funkerkurse. Ich gestatte mir, mit diesem Thema wieder einmal eine Einsendung unter dem Namen unserer Sektion zu veröffentlichen. Unsere vordienstlichen Funkerkurse in Heerbrugg sind am 23. September 1974 wieder eröffnet worden. Zu den 19 Kursteilnehmern des zweiten Kurses konnten 18 neu Angemeldete begrüsst werden. Als neuen Kursleiter konnte Urs Graf von St. Margrethen und als Kurslehrer Reto Weder in Widnau gewonnen werden. Beide Kameraden haben diesen Frühling die Rekrutenschule absolviert. Wir wünschen ihnen viel Glück in der Führung der Kurse. Beide sind noch nicht Mitglieder unserer Sektion.

Am letzten Rapport für Experten und Kursleiter konnten wir erfahren, dass die vordienstlichen Funkerkurse neu gestaltet werden. Es wird vorgesehen, die Kurse in vier verschiedenen Typen durchzuführen:

Kurstyp A: wie bisher Morseausbildung

Kurstyp B: Fernschreiben und Schreibmaschinenschreiben

Kurstyp C: Sprechfunk

Kurstyp D: Fernbetrieb

Die neuen Typen C und D gelten vorwiegend für die Schüler, welche sich erst im 18. Altersjahr anmelden und nicht mehr ausreichend im Morsen ausgebildet werden können. Für diese Kurstypen sollten möglichst Kurslehrer von der Sektion des EVU eingesetzt werden können. Es war mir daher ein Anliegen, diese Zeilen unter der Sektionsspalte zu veröffentlichen. Ich glaube, es wäre wünschenswert, sich einmal zu einer Aussprache zusammenzufinden, um diese Möglichkeiten zu prüfen.

Der Funkerkurs-Experte Rheintal:  
Edi Hutter

#### ● Sektion Olten

Heinrich Staub, Kanalweg 13  
4800 Zofingen

#### ● Sektion Solothurn

Rudolf Anhorn, obere Sternengasse 23  
4500 Solothurn

Zum nächsten Stamm treffen wir uns am Freitag, den 4. Oktober 1974, ab 20 Uhr, im Hotel Bahnhof in Solothurn.

Am 6. Oktober 1974 besorgen wir am Umzug anlässlich des Tag des Pferdes in Solothurn mit vier Mann den Uebermittlungsdienst. öi.

#### ● Sektion St. Gallen

Postfach 414, 9001 St. Gallen

Basisnetz. Jeden Mittwochabend ab 20 Uhr im Funklokal St. Fiden. Eine SE-222 sowie eine SE-218 stehen zur Verfügung. Zählt für die Jahresrangierung. -nd.

#### ● Sektion St.-Galler Oberland/Graubünden

Anton Ochsner, 7180 Disentis

#### ● Sektion Schaffhausen

Postfach 486, 8201 Schaffhausen  
Karl Burkhalter, im Hägli, 8222 Beringen

Vorstandssitzung. Am 21. August 1974 fand in der Pfaderhütte Buchthalen eine Vorstandssitzung statt. Eingang orientierte der Schreibende über die schon bekannten Veranstaltungen des Jahres 1975. Am 3. Mai 1974 besorgt unsere Sektion die Uebermittlung am Wettkampf des ostschweizerischen Feldweibeltages. Mitte Juni 1975 erfolgt die Besichtigung einer Grossanlage der PTT. Für Ende Juli liegt eine Anfrage betreffend Uebernahme der Uebermittlung an einem Firmensporttag vor. Haupttraktandum war der beantragte Ausschluss von Martin Dreher. Es zeigte sich während der Aussprache, dass die ganze Angelegenheit gütlich geregelt werden konnte. Alle Beteiligten stellen sich weiterhin der Sektion zur Verfügung.

Die Felddienstübung «Herbst» vom Samstag, den 26. Oktober 1974, steht vor der Tür. An der Übung nehmen noch die Sektionen Thurgau, Uzwil und Winterthur teil. Zum Einsatz gelangen R-902, SE-125, SE-207 und SE-222/KFF. Für die Mitglieder unserer Sektion erfolgt die Besammlung um 7 Uhr auf dem Bushof in Schaffhausen. Die Entlassung wird etwa um 17 Uhr erfolgen. Wer meldet sich noch?

Generalversammlung 1974. Am Mittwoch, den 20. November 1974, 20 Uhr, findet im grossen Saal des Restaurants «Stadion» unsere diesjährige GV statt. Bitte reservieren Sie sich diesen Termin. Die Einladungen mit den Traktanden werden noch versandt. RR

#### ● Sektion Thalwil

Peter Lieberherr, Kelliweg 36, 8810 Horgen

Felddienstübung. Unsere Felddienstübung findet am 9. und 10. November 1974 statt. Eventuell als Jahresabschlussübung konzipiert, werden wir sie zusammen mit der Sektion Glarus auf dem Gottschalkenberg durchführen. Folgende Mittel gedenkt der Regisseur einzusetzen: SE-222/KFF, SE-411/207, SE-125 sowie etwa TT-Draht. Mit diesem breitgefächerten Angebot dürften sicher alle Ansprüche zufrieden zu stellen

sind. Mit der detaillierten Einladung wird auch eine Retourkarte verschickt werden, damit eine entsprechende Unterkunftsorganisation möglich ist. Es würde mich übrigens freuen, wenn ich alle frankierten Karten wieder zurückerhalten würde. Nicht dass mich das bereits bezahlte Porto reut, aber so habe ich wenigstens die Gewissheit, dass ich mit meinen monatlichen Zeilen im «Pionier» nicht nur den Drucker beschäftige.

Basisnetz. Es läuft und läuft. Am Mittwoch, den 9. Oktober 1974, bleibt das Lokal infolge Wirtesonntag bzw. Vorstandssitzung den ganzen Tag geschlossen. Mein Aufruf an die Väter von jungmitgliederaltrigen Söhnen scheint lautlos verhallt zu sein; bis heute hat sich noch niemand um die ausgesetzte Prämie gerissen. Auskunft jeden Mittwoch um 20 Uhr im Schulhaus Rotweg. Im Moment stehen dort rund 20 Apparate herum, so dass sich ein Besuch mit Sohn im Museum EVUTW sicher lohnt. bit

#### ● Sektion Toggenburg

Heinrich Güttinger, Schulhaus  
9657 Unterwasser

#### ● Sektion Thun

Daniel Stucki, Föhrenweg 5, 3604 Thun  
P (033) 36 15 65

Gleich zwei wichtige Anlässe finden diesen Monat statt.

Am 5. Oktober 1974 erstellt Ulrich Flühmann das Sicherheitsnetz und die Verbindung für die Zeitübermittlung am Automobil-Bergrennen Guggersbach-Guggisberg. Um die Vorarbeiten und die Uebermittlung durchführen zu können, sind bis dahin noch zu wenig Anmeldungen eingetroffen. Es werden 20 bis 25 Funker benötigt. Bitte melde Dich bei Ulrich Flühmann, am besten telephonisch, an.

Ich erinnere daran, dass am 26. und 27. Oktober 1974 die kantonalen Feldweibeltwettkämpfe stattfinden. Unsere Sektion erstellt das Funknetz. Ebenfalls werden für diesen Einsatz auch noch Funker gesucht. Anmeldungen bitte auch an Ulrich Flühmann. stu

#### ● Sektion Thurgau

Franz Brunner, Haldenstrasse 3  
8280 Kreuzlingen

Basisnetz SE-222. Basisnetz und fachtechnischer Kurs SE-222 jeden Mittwoch von 20 bis 22 Uhr. Standorte der Station siehe Zirkular. Der Vorstand erwartet zahlreichen Besuch.

Felddienstübung «Herbst». Gemeinsam mit den Sektionen Schaffhausen, Winterthur und Uzwil nehmen wir an dieser FD-Übung vom Samstag, den 26. Oktober 1974, teil. Unser Standort wird irgendwo auf dem Ottenberg sein. Nähere Einzelheiten sind dem Zirkular zu entnehmen. Der Vorstand erwartet recht zahlreichen Besuch. Zählt für die Sektionsmeisterschaft. br

### ● Sektion Uri/Altdorf

Franz Willi, Schützengasse 9, 6460 Altdorf

Für den Herbst 1974 sind folgende Anlässe festgelegt: Am 18. September 1974 begann der Trainingskurs SE-222 im Basisnetz. Ab diesem Datum gilt es, jeweils den Mittwochabend für den EVU zu reservieren. Wir hoffen, dass jedes Mitglied nach Möglichkeit an einigen Abenden teilnehmen wird. Pro Abend gibt es übrigens 5 Punkte für die Jahresmeisterschaft. Das Rennen ist noch offen.

Am 13. Oktober 1974 erlebt der Altdorfer Militärwettmarsch seine 30. Auflage. Parallel dazu wird dieses Jahr auch wieder ein Lauf für Jugendliche durchgeführt. Die Uebermittlung machen wir auch dieses Jahr wiederum mit den SE-125. Wir hatten damit gute Erfahrungen gemacht. Ebenso wollen wir das Tenü Zivil beibehalten. Was uns noch fehlt, ist die Gerätebedienung und eine Gruppe für den Leitungsbau am Samstag, den 12. Oktober 1974. An beiden Tagen werden Punkte für die Jahresmeisterschaft abgegeben.

Am 2. November 1974 treffen wir uns nach längerer Pause wieder einmal zu einem Kegelerabend. Die Bahn im Restaurant zum Bahnhof in Altdorf ist bereits reserviert. Dieser Anlass ist vor allem ein kameradschaftliches Beisammensein.

Für alle Anlässe folgt noch eine persönliche Einladung mit den genauen Zeitangaben usw.

Kasse. Im Monat August wurden die unvermeidlichen grünen Scheine verschickt. Leider sind nach Ablauf der 30tägigen Zahlungsfrist immer noch einige Jahresbeiträge ausstehend. Der Vorstand möchte die Betroffenen bitten, das Versäumte nachzuholen. Nichtbezahlung des Beitrages ergibt immer unliebsame Mehrarbeit, die wir unserem Kassier ersparen möchten.

Gratulation. Während den Manövern im WK 1974 zeichnete sich unser Aktivmitglied Markus Fink als grosser Relaispezialist aus. «Verbindung um jeden Preis» hiess der Auftrag. Dank seiner Relaisstation überlebten die Verbindungen das Ende des «Krieges». Für seine Verdienste wurde Markus mit dem Grad des Gefreiten ausgezeichnet. Herzliche Gratulation dem neuen Uebermittlungs-Gefreiten. Tr.

### ● Sektion Uzwil

Hans Gemperle, Neuhofstrasse 2a

9240 Uzwil

Postcheckkonto 90 - 13161

Sendelokal: Mehrzweckgebäude der Gemeinde Uzwil, 9244 Niederuzwil, Marktplatz.

Basisnetz. Seit 4. September 1974 steht uns wiederum eine SE-222/KFF zur Verfügung. Jeden Mittwoch von 20 bis 22 Uhr Fernschreibverbindungen mit unseren Kameraden der ganzen Schweiz. Wir laden Sie zu einem Besuch des Sendelokals ein, bis zum 4. Dezember 1974 können wir mit der genannten Station arbeiten.

Verbindungsübung. Am 26. Oktober 1974 (wie bereits in unserm Rundschreiben vom September erwähnt) wird die Übung «Herbst» stattfinden. Wir möchten nochmals daran erinnern und bitten, weitere Einzelheiten aus dem noch folgenden Rundschreiben zu entnehmen. Reservieren Sie sich diesen Tag für den EVU.

Kasse. Mit dem September-Rundschreiben haben wir den Einzahlungsschein für den Jahresbeitrag 1974 zugestellt. Wir hoffen auf baldigen Eingang der Zahlungen. Hi

### ● Sektion Winterthur

Jakob Maurer, Brühlbergstrasse 22

8400 Winterthur

### ● Sektion Zug

Xaver Grüter, Ringstrasse 9, 6340 Baar

Vielleicht hat es sich bereits herumgesprochen, dass im «Daheim» ein wenig umgestellt wurde und eine neue Antenne gespannt ist. Jeweils am Mittwochabend ab 20 Uhr treffen wir uns zum Basisnetz oder auch nur zu einem Hock. Der Eintritt ist auch für Nichtmitglieder frei.

Für den Nacht-OL der OG suchen wir noch einige Helfer für den Uebermittlungsdienst. Skore-OL. Um es vorweg zu nehmen, die Beteiligung war recht mager. Trotzdem erlebten die Teilnehmer unserer Sektion, zusammen mit Kameraden aus dem Urnerland, einen angenehmen Nachmittag, zumal auch das Wetter mitspielte. Der Lauf war auf Haldi ob Schattdorf ausgesteckt und die Zeitlimite war eine Stunde. Trotz einigen Schwierigkeiten (Kartenlesen sollte man können) fanden alle zum Ausgangsort zurück, wo bei herrlichem Spätsommerwetter in reizvoller Gegend Hunger und Durst gestillt werden konnten. Es besteht die Absicht, nächstes Jahr im Kanton Zug einen ähnlichen OL zu organisieren, speziell für Anfänger auf diesem Gebiet. Hoffentlich ist dann die Scheu vor «weiss der Kuckuck was» verfliegen. Den Urner Kameraden, sowohl EVU als auch UOV, danken wir recht herzlich für die Einladung und wir hoffen, uns nächstes Jahr revanchieren zu können. gr

### ● Sektion Zürcher Oberland/Uster

Postfach 3, 8610 Niederuster

Willy Berdux, Krämersackerstrasse 16

8610 Uster 1

### ● Sektion Zürichsee rechtes Ufer

Postfach 2136, 8708 Männedorf

Hansjörg Spring, alte Landstrasse 260

8708 Männedorf

(01) 920 00 55

Am Samstag, den 9. November 1974, besorgen wir am Nachtpatrouillenlauf der UOG den Uebermittlungsdienst. Für die Jungmitglieder organisiert Hannes Peier am 6. November 1974 eine vorbereitende Sprechfunkübung. sp

### ● Sektion Zürich

Postfach 876, 8022 Zürich

Rolf Breitschmid, Sonnenbergstrasse 22

8600 Dübendorf

Die im August stattfindenden Anlässe, vor allem Uebermittlungsdienste zugunsten Dritte (Wehrsporttage, Pferderennen Dielsdorf) konnten wieder einmal zur Zufriedenheit der Veranstalter durchgeführt werden. Kunststück, denn es beteiligten sich ja wieder einmal erfahrene Mitglieder daran und es war kaum ein neues Gesicht zu sehen. Aber was soll es. Es hat wohl kaum einen Sinn, sich an dieser Stelle Gedanken darüber zu machen, denn diejenigen, die ich ansprechen will, werden sicher auch den «Pionier» nicht lesen. Diejenigen, die mitgemacht haben, hatten auf alle Fälle den Plausch, und drei Vorstandsmitglieder haben wertvolle Erfahrungen beim Bau von F-20 anlässlich der Schweizerischen Tennismeisterschaften in Basersdorf sammeln können.

Was ist nun am 26. Oktober 1974 los? Ich kann mich kurz fassen, denn um was es sich handelt, ist schnell gesagt und Details könnt ihr an Ort und Stelle miterleben. Wir organisieren einen Tag der offenen Tür, um Behörden und Öffentlichkeit über Sinn und Zweck sowie Aufgaben unseres Verbandes zu orientieren. Der Anlass findet in und um die Stallungen an der Gessnerallee statt, wo sich auch unser Sendelokal befindet. Tenü für alle: Zivil. Am Nachmittag ab 15 Uhr sehen wir die verschiedensten modernen und älteren Geräte im Einsatz und können uns individuell informieren. Als fleissiges Mitglied haben Sie natürlich diese Information nicht mehr nötig, denn Sie kennen ja die Geräte und den EVU. Dann stellen Sie sich doch als Helfer zur Verfügung, denn da auch verschiedene Persönlichkeiten und die Presse anwesend sein werden, möchten wir nicht einen Verein präsentieren, der nur aus einigen Vorstandsmitgliedern besteht. Mel-den Sie sich doch am nächsten Mittwochabend im Sendelokal (Telephon 27 42 00) oder beim Präsidenten, Rolf Breitschmid. Uebrigens, die Gulaschkanone wird für die kulinarischen Bedürfnisse sorgen und sicher die nötige Stimmung aufbringen.

Sind Sie nicht auch etwas stolz zu wissen, dass Sie zu den nach dem Anlass in der Presse erscheinenden Berichte durch die Anwesenheit beigetragen haben?

Der Sektionsbericht fällt diesmal etwas kürzer als gewohnt aus, denn ich geniesse gerade meine Ferien. Ich hoffe aber gesagt zu haben, was wieder einmal gesagt sein musste und hoffe, trotz den zum Teil etwas harten Worten auf eine erfreuliche Beteiligung am 26. Oktober 1974. Enttäuschen Sie den Vorstand nicht. Wir würden uns sehr über eine positive Ueberraschung seitens der Mitglieder freuen, denn eine Blamage vor der Öffentlichkeit können wir uns nicht leisten. Warum? Denken Sie doch einmal darüber nach. WB